



புதுச்சேரி மாநில அரசிதழ்

La Gazette de L' État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

எண்	புதுச்சேரி	செவ்வாய்க்கிழமை	2023 மூன்றாம் திங்கள் திங்கள் மீண்டும்	12 ஏ
No.	50 Poudouchéry	Mardi	12	Décembre 2023 (21 Agrahayana 1945)
No.	Puducherry	Tuesday	12th	December 2023

பொருளாடக்கம்

SOMMAIRES

CONTENTS

பக்கம்	Page	பக்கம்	Page
தொழில் நீதிமன்றத் தீர்ப்புகள் .. 852 Sentence arbitral du Travail .. 852 Award of the Labour Court .. 852 de Tribunal.			
அரசு அறிவிக்கைகள் .. 854 Notifications du Gouvernement .. 854 Government Notifications .. 854			
ஓப்ப அறிவிப்புகள் .. 856 Avis d' appel d' offres .. 856 Tender Notices .. 856			
ஆயுத்தான நிறுவனங்கள் .. 860 Etablissements dangereux .. 860 Dangerous Establishments .. 860			
சாற்றறிக்கைகள் .. 862 Annonces .. 862 Announcements .. 862			

(1)	(2)	(3)	(4)	(1)	(2)	(3)	(4)
No./Nos.				No./Nos.			
15	1(o)	HP L 1710 (monitor)	01	21	1(u)	APC UPS 500	01
16	1(p)	Computer-Wipro (model W56 V-2003)	05	22	1(v)	Serial mouse 2.1A (all connected cables)	01
17	1(q)	Workcentre Pro 240 xerox machine	01	23	1(w)	Exide power safe battery	01
18	1(r)	Exide express 12V 130 AH battery (S1. No. A4BOD022892).	01	24	1(x)	Charger-Motorola	01
19	1(s)	Computer intel P-III (monitor and CPU)1	01	25	1(y)	Network cable & connector	01
20	1(t)	Wipro LQ Printer	01	26	1(z)	UPS battery	01
				27	1(aa)	AC power adaptor	01

YANAM MUNICIPALITY, YANAM*Yanam, the 29th November 2023.***Dangerous Establishments****NOTICE**

The undermentioned persons have requested for permission to enhance the power to the following industry within the Yanam Municipal limits, as detailed below :

Sl. No.	Name and address of the applicant	Address of the industry site	Industry proposed	Power requirement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
1	Thiru Dhanasekhar Voleti, Tmt. Suji Voleti, Thiru Seethamma Sandramalli Partners, No. 62-21-53, Lakshmi Nagar, Jagannadhapuram, Kakinada, Andhra Pradesh.	M/s. Sri Hari Hara Ice Factory, D.No. 05-02-89, Seetharama Nagar, Dariyalatippa, Yanam.	Enhancement of power 126 HP to 148 H.P. (Additional power 22 H.P.)	148 H.P.

In conformity with rule 8 of the Puducherry Municipalities (Grant of Licences and Permissions) Rules, 1976, promulgated in this Union Territory by the Puducherry Municipalities Act, 1973, objections if any, for enhancement of power to the above industry, are invited from the public by the Commissioner, Yanam Municipality within ten days from the date of publication of this notice in the Official Gazette.

The objections so received within the specified period will be considered by the Yanam Municipality.

R. ARUL PRAGASAM,
Commissioner.

நெடப்பாக்கம் கொம்யூன் பஞ்சாயத்து, புதுச்சோரி

ஆபத்தான நிறுவனங்கள்

அறிவிப்பு

கீழ்க்குறிப்பிடப்படுவெள் நபர் நெடப்பாக்கம் கொம்யூன் பஞ்சாயத்தின் எல்லைக்குள் பின்வரும் தொழில் நிறுவனத்தை அமைத்துக்கொள்ள இக்கொம்யூன் பஞ்சாயத்தின் அனுமதி வேண்டுகிறார்.

வரிசை	விண்ணப்பதாரரின் எண்	நீறுவனம் அமைய உள்ள இடத்தின் முகவரி	உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள நீறுவனத் தயாரிப்பு/ செய்முறை	தேவையான மின்தீரன்	ஆட்களின் எண்ணிக்கை
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1	தீருமதி D. ஜாஸ்மின் சுகுணா, க/பெ. தயாளன், கதவு எண் 20, பெருமாள் கோயில் தெரு, தீருபுவனை, புதுச்சேரி-605 107.	M/s. எஸ். ஏஜன்ஸி, மறு அளவை எண் 214/1, தவளக்குப்பம் - ஏம்பலம் மையின் ரோடு, ஏம்பலம் வருவாய் கிராமம், நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன் பஞ்சாயத்து, புதுச்சேரி.	பெட்ரோலியம் சில்லறை விற்பனை நிலையம்.	3 குதிரைத் தீரன்.	3 (மாற்றம் பணிமுறை).

1973-ஆம் ஆண்டு புதுச்சேரி கிராமம் மற்றும் கொம்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் சட்டத்தின் மூலமாய் புதுச்சேரி ஒன்றியத்து ஆட்சிப்பரப்பில் அமுலாக்கப்பட்ட புதுச்சேரி கொம்யூன் பஞ்சாயத்துக்கள் (உரிமை மற்றும் அனுமதி அளித்தல்) விதிகள், 1976, பிரிவு 11-ன் படி இத்தொழில் நீறுவனத்தை நீறுவுவதீனால் உண்டாகும் ஆட்சேபணைகள் ஏதேனும் கிருந்தால், அவற்றை இந்த அறிவிப்பு வெளியான தேதியிலிருந்து பத்து நாட்களுக்குள் நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன் பஞ்சாயத்து ஆணையர் அவர்களுக்கு எழுத்து மூலமாய் தெரியப்படுத்தும்படி கேட்டுக்கொள்ளப்படுகிறது.

குறிப்பிட்ட காலவரையறைக்குள் பெறப்பட்ட ஆட்சேபணைகள் நெட்டப்பாக்கம் கொம்யூன் பஞ்சாயத்தால் பரிசீலிக்கப்படும்.
நெட்டப்பாக்கம், 2023 மே 04 ஏ.

க. ராமேஷ்,
ஆணையர்.

NETTAPAKKAM COMMUNE PANCHAYAT, PUDUCHERRY

Nettapakkam, dated 04th December 2023.

Dangerous Establishments

NOTICE

The undermentioned person has requested permission to set up the following industry within the Nettapakkam Commune Panchayat limits as detailed below.

Sl. No.	Name and address of the applicant	Address of the industry site	Industry proposed	Power required	No. of workers
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
1.	Tmt. D. Jasmin Suguna, W/o. Dhayalan, No. 20, Perumal Koil Street, Thirubuvanai, Puducherry-605 107.	M/s. S.S. Agency, Re-survey No. 214/1, Thavalakuppam - Embalam Main Road, Embalam Revenue Village, Nettapakkam Commune Panchayat, Puducherry.	Petroleum Retail Outlet.	3 H.P.	3 (Alternate shift).

In conformity with rule 11 of the Puducherry Commune Panchayats (Grant of Licences and Permissions) Rules, 1976, promulgated in this Union Territory by the Puducherry Village and Commune Panchayats Act, 1973, objections, if any, to the setting up of the above running industry, are invited to reach the Commissioner, Nettapakkam Commune Panchayat within ten days from the date of publication of this notice in the Official Gazette.

The objections, so received within the specified period will be considered by this Commune Panchayat.

C. RAMESH,
Commissioner.